

法律援助涵蓋下述服務範疇:

- 接受並審批法律援助申請;
- 法援案件的委派及監察;
- 訴訟服務;以及
- 相關的法律支援服務。

申請及審批服務

在二〇二二年,本署共接獲12 229宗法律援助申請,並批出5 938張法律援助證書:





陳愛容女士 法律援助署副署長 (申請及審查)

民事法律援助

除了追討工資的法援申請是由訴訟科的清盤破產訴訟小組處理外,所有民事訴訟的法援申請均由申請及審查科審批。

普通法律援助計劃

申請人的財務資源如不超過420,400元的法定限額,可根據普通法律援助計劃 ("普通計劃")申請法律援助。普通計劃涵蓋多類與市民日常生活息息相關的民事案件,包括家事訴訟、僱員補償申索、人身傷害申索、入境事務,以及在區域法院、原訟法庭、上訴法庭及終審法院進行的雜項訴訟。普通計劃亦涵蓋向精神健康覆核審裁處提出的申請。如法律援助署署長認為給予法援有助維護社會公義,死因裁判法庭進行的研訊亦會獲批法援。

年內,本署共接獲9 337宗根據普通計劃提出的申請,批出的法律援助證書有3 814 張。

法律援助輔助計劃

申請人的財務資源如超過普通計劃的法定限額,即超過420,400元但少於2,102,000元,可根據法律援助輔助計劃("輔助計劃")申請法律援助。輔助計劃的範圍涵蓋僱員補償申索,以及在針對勞資審裁處所作裁決而提出的上訴中為僱員提供法律代表,以上類別沒有索償額或爭議金額的規限。輔助計劃亦涵蓋下列案件類別,而索償額很可能超過75,000元:

- 個人傷亡索償,或因醫療、牙科或法律專業疏忽而提出的申索;
- 涉及執業會計師、註冊建築師、註冊專業工程師、註冊專業測量師、註冊專業規劃師、認可土地測量師、註冊園境師,以及地產代理等的專業疏忽所提出的申索;
- 關於保險人或其中介人在銷售個人保險產品時涉及疏忽的申索;
- 就售賣已落成或未落成一手住宅物業向賣方提出的金錢申索;
- 針對持有《證券及期貨條例》(第571章)所指的第1類(證券交易)、第2類(期貨 合約交易)或第8類(提供證券保證金融資)受規管活動牌照或獲註冊以進行該等活 動的金融中介人的專業疏忽所提出的申索;以及
- 涉及因詐騙、欺騙或失實陳述而被誘使進行的證券衍生工具、貨幣期貨或其他期貨合約交易所提出的金錢申索。

年內,本署共接獲143宗根據輔助計劃提出的申請,批出的法律援助證書有105張。

輔助計劃在財政上自給自足,經費來自申請人在接受法律援助時所繳付的分擔費, 以及在獲批法援的訴訟中討回款項後按比例扣除的款額。涉及人身傷害和僱員補償 的申索,以及在針對勞資審裁處所作裁決而提出的上訴中為僱員提供法律代表的個 案,分擔費比率由6%至10%不等。至於輔助計劃所涵蓋的其餘訴訟類別,分擔費 比率則由15%至20%不等。 相比截至二〇二一年九月三十日年度的330萬元盈餘,法律援助輔助計劃基金於截 至二〇二二年九月三十日的年度錄得120萬元虧損。截至二〇二二年九月三十日, 基金的結餘為2.151億元(詳情見附錄1)。

二〇二一至二〇二二年接獲的民事法律援助申請分布情況

A .	民事法律援助申請數目				
案件類別	二〇二一年	二〇二二年	增減百分比		
人身傷害申索	4 929	4 188	-15%		
婚姻訴訟個案	4 570	3 236	-29%		
土地及租務糾紛	465	370	-20%		
勞資糾紛	57	36	-37%		
入境事務	112	44	-61%		
追討工資	45	34	-24%		
其他	1 697	1 572	-7%		
總數	11 875	9 480	-20%		

二〇二一至二〇二二年批出的民事法律援助證書分布情況

	批出的民事法律援助證書數目					
案件類別	二〇二一年	二〇二二年	增減百分比			
人身傷害申索	2 430	2 002	-18%			
婚姻訴訟個案	2 079	1 551	-25%			
土地及租務糾紛	85	66	-22%			
勞資糾紛	5	15	200%			
入境事務	0	1	-			
追討工資	30	21	-30%			
其他	287	263	-8%			
總數	4 916	3 919	-20%			



呂惠蘭女士 法律援助署助理署長 (申請及審查)

為方便市民申請法援,申請及審查 科透過轄下的諮詢及申請組提供資 訊和查詢服務。該組負責處理公眾 對法律援助範圍、財務資格限額及 申請程序的查詢。年內,該組共接 獲26 880項查詢。

申請法律援助的資格

申請人不論國籍或居住地,只要通過經濟審查及案情審查便可獲批法援。本署會提供律師或大律師(如情況需要),代表他們在香港法院進行訴訟。

二〇二一至二〇二二年實際接受民事法律援助的比率

批出證書數目 4 916

實際接受民事法律援助的比率(佔批出法援總數的比率)



批出證書數目 3 919

實際接受民事法律援助的比率(佔批出法援總數的比率)



按類別劃分的司法覆核法援申請及批出的法援證書

	75 75 7	h华TL	7. ±	击攻	其他				
曆年	政府政 相關		入境事務 (包括免遣返聲請)		政府及相關機構 的決定		非政府相關機構 的決定		
The state of the s	接獲的 申請	批出的 證書	接獲的 申請	批出的 證書	接獲的申請	批出的 證書	接獲的 申請	批出的 證書	
2021	71	11	334	70	37	3	8	0	
2022	29	8	409	83	47	2	2	0	

法援申請被拒

民事訴訟的申請人如因未能通過經濟審查或案情審查而遭本署拒絕提供法律援助,可向高等法院司法常務官提出上訴。至於終審法院的案件,申請人可向由高等法院司法常務官,以及由香港大律師公會主席和香港律師會會長分別委派的一名大律師和一名律師所組成的覆核委員會提出上訴。司法常務官或覆核委員會的決定為最終決定。



梁丙楨女士
助理首席法律援助律師/
申請及審査(1)

二〇二一至二〇二二年民事法援申請遭拒的比率

因未能通過以下審查 而遭拒的申請

(a) 案情審查

4 790

申請遭拒的比率 (佔申請總數的比率)

40%

(b)經濟審查

819

申請遭拒的比率 (佔申請總數的比率)

7%

因未能通過以下審查 而遭拒的申請

(a) 案情審查

3 851

申請遭拒的比率 (佔申請總數的比率)

41%

(b)經濟審查

660

申請遭拒的比率 (佔申請總數的比率)

7%

二〇二一至二〇二二年民事法援上訴結果

上訴成功的宗數 25

成功率 (佔上訴個案總數的比率) 3%

註:*不包括撤回的上訴個案。

2021 上訴個案數目[,] 839

上訴成功的宗數

41

成功率 (佔上訴個案總數的比率) 6%

2022 上訴個案數目 701



李雅齡女士 助理首席法律援助律師/ 申請及審查(2)

按被拒的申請及法援上訴結果分類的民事法援申請

口市壮摇		被拒絕	り申請	法援上訴		
曆年	民事法援 申請數目	未能通過案情 未能通過經濟 審查* 審查*		已審理	獲判得直	
2020	11 286	4 289	780	778	35	
2021	11 875	4 790	819	839	25	
2022	9 480	3 851	660	701	41	

^{*} 未能通過案情及經濟審查而被拒的申請既列於"未能通過案情審查的申請"項下,也列於"未能通過經濟審查的申請"項下。

按被拒的申請及法援上訴結果分類的司法覆核法援申請

		被拒的	り申請	法援上訴		
曆年	申請數目	未能通過案情 審查*	未能通過經濟 審查*	已審理	獲判得直	
2020	359	252	8	91	5	
2021	450	313	6	64	1	
2022	487	367	6	115	3	

*未能通過案情及經濟審查而被拒的申請既列於"未能通過案情審查的申請"項下,也列於"未能通過經濟審查的申請"項下。註:上表的統計數字按年份劃分,個別被拒的申請或法援上訴可能涉及上一年提出的民事法援申請。根據《法律援助條例》第10(3)條,任何人均須顯示他有合理理由進行法律程序、在法律程序中抗辯、反對或繼續法律程序或為其中一方,否則不可獲發給法律援助證書,進行該等法律程序;法律援助署署長如認為批出法律援助是不合理的,亦可拒絕給予法律援助。關於案情審查,法援申請人無須令法庭信納關於事實爭議的判決較大機會有利於申請人,但必須令法庭信納申請人已顯示有合理而非空想的機會,在審訊時法庭就事實爭議對申請人作出有利的判決。



黃瑤明女士 助理首席法律援助律師 (九龍分署)

二〇二二年審結的民事案件結果

案件類別	發出呈請 前已和解	發出清盤 令/破產 令	和解後呈請遭駁回	擱置呈請	呈請遭駁回	轉介破欠 委員會* 處理	其他	總數
追討工資 (清盤/ 破產)	0% (3%)	45% (50%)	0% (0%)	0% (15%)	14% (6%)	5% (0%)	36% (26%)	100%

^{*} 破產欠薪保障基金委員會

案件類別	取得濟助	未能取得濟助	撤回訴訟	總數
婚姻訴訟	84%	5%	11%	100%
VEL VEL 14 L 14 C	(84%)	(5%)	(11%)	10070

案件類別	勝訴	敗訴	在訴訟前取消 /撤回證書	在訴訟期間應 受助人的要求 取消證書	在訴訟期間取消/撤回證書	總數
人身傷害申索	92%	2%	1%	2%	3%	100%
人分陽古中系	(94%)	(1%)	(1%)	(1%)	(3%)	100%
僱員補償申索	94%	1%	1%	1%	3%	100%
惟貝傑俱甲系	(95%)	(1%)	(1%)	(1%)	(2%)	100%
人白./旬宝	92%	2%	1%	2%	3%	100%
人身傷害	(92%)	(1%)	(1%)	(2%)	(4%)	100%
交通意外	93%	1%	1%	1%	4%	100%
义进志外	(96%)	(0%)	(1%)	(1%)	(2%)	100%
醫療/牙科/	70%	7%	0%	7%	16%	100%
專業疏忽	(61%)	(9%)	(2%)	(14%)	(14%)	100%
が T 古	62%	17%	8%	1%	12%	1000/
雜項 	(60%)	(18%)	(7%)	(2%)	(13%)	100%
4肉 患力	87%	4%	2%	2%	5%	1000/
總數	(89%)	(3%)	(2%)	(2%)	(4%)	100%

(括號內為二〇二一年的數字)

刑事法律援助

刑事訴訟的法援申請由訴訟科轄下的刑事組審批。

二〇二一至二〇二二年接獲的刑事法律援助申請分布情況

	刑事法律援助申請數目			
案件類別	二〇二一年	二〇二二年	增減百分比	
裁判法院審理的交付審判程序	418	409	-2%	
區域法院審訊	1 520	1 338	-12%	
原訟法庭審訊	317	268	-15%	
由原訟法庭審理的裁判法院上訴	413	237	-43%	
由上訴法庭審理的區域法院上訴	260	247	-5%	
由上訴法庭審理的原訟法庭上訴	131	122	-7%	
終審法院上訴	83	78	-6%	
其他	67	50	-25%	
總數	3 209	2 749	-14%	

如申請人的財務資源超過法定限額,但法律援助署署長認為給予申請人法律援助有助維護司法公正,申請人仍可獲批法援。

二〇二一至二〇二二年批出的刑事法律援助證書分布情況

	刑事法律援助證書數目			
案件類別	二〇二一年	二〇二二年	增減百分比	
裁判法院審理的交付審判程序	412	381	-8%	
區域法院審訊	1 529	1 216	-20%	
原訟法庭審訊	324	264	-19%	
由原訟法庭審理的裁判法院上訴	37	41	11%	
由上訴法庭審理的區域法院上訴	45	45	0%	
由上訴法庭審理的原訟法庭上訴	41	38	-7%	
終審法院上訴	12	16	33%	
其他	31	18	-42%	
總數	2 431	2 019	-17%	

二〇二一至二〇二二年實際接受刑事法律援助的比率

批出證書數目 2 431

實際接受刑事法律援助的比率(佔批出法援總數的比率) 97%



批出證書數目 2 019

實際接受刑事法律援助的比率(佔批出法援總數的比率)97%





毛旭華女士 法律援助署副署長 (訴訟)



姜美全女士 法律援助署助理署長(訴訟)

刑事法援申請被拒

申請人如因未能通過案情審查而遭本署拒絕提供刑事法援,只要能夠通過經濟審查,便可向法官提出申請,法官可自行給予申請人法律援助。

年內,未能通過經濟審查的申請有六宗,全部同時未能通過案情審查。另有60宗申請因申請人未能向法律援助署署長提供經濟審查所需的資料而遭拒絕。此外,有52宗申請的申請人儘管財務資源超過限額,但法律援助署署長運用酌情權,向該等申請人提供法律援助。

向終審法院提出上訴的申請人如遭本署拒絕提供法律援助,可向由高等法院司法常務官出任主席,以及由香港大律師公會主席和香港律師會會長分別委派的一名大律師和一名律師所組成的覆核委員會提出上訴。委員會的決定為最終決定。年內,沒有申請人向覆核委員會提出上訴。



陳道潔女士 助理首席法律援助律師(刑事)

二〇二一至二〇二二年刑事法援申請遭拒的比率

2021

申請數目

3 209

因未能通過案情審查 而遭拒的申請

689

(上訴案件) (**657**)

(其他案件)

申請遭拒的比率 (佔申請總數的比率)

21%

申請遭拒但獲法官給予法援的數目

因未能通過經濟審查而遭拒的申請 (包括因申請人未能提供經濟 審查所需資料而遭拒的申請) 90 (75)

申請遭拒的比率 (佔申請總數的比率)

3%

因未能通過案情審查 而遭拒的申請

527

(上訴案件) (497)

(其他案件) (30)

申請遭拒的比率 (佔申請總數的比率)

19%

申請遭拒但獲法官給予法援的數目

因未能通過經濟審查而遭拒的申請 (包括因申請人未能提供經濟 審查所需資料而遭拒的申請) 66 (60)

申請遭拒的比率 (佔申請總數的比率)

2%

法律援助電子服務入門網站

年滿18歲的民事法律援助申請人及所有刑事法律援助申請人,均可登入法律援助電子服務入門網站("入門網站"),就非緊急的民事或刑事案件在網上提交"預辦申請所需資料"表格,作為辦理法援申請的初步程序。

入門網站亦設有經濟審查計算程式,市民可利用該程式初步評估本身的經濟狀況是否符合申請法援的資格。市民如欲使用經濟審查計算程式,可瀏覽本署網站https://www.lad.gov.hk 或使用手機版程式。年內,入門網站的經濟審查計算程式和手機版的經濟審查計算程式,點擊率分別達6 091次和7 106次。

法援案件的委派及監察

外判案件

本署在委派法援案件時,會以受助人的利益為依歸。因此,本署不是以平均委派的形式把案件分配予法律援助律師名冊上的大律師或律師,而是會視乎他們的經驗和專長、案件的性質及案情的複雜程度,並按既定的指引及準則,包括執業律師至少需要具備的經驗、過往處理案件表現的記錄,以及接辦法援案件的數目沒有超出限額等,從法律援助律師名冊中挑選。

二〇二二年委派律師/大律師辦理的民事及刑事案件分布情況

	大律師數目					
外判案件宗數	*3年以下	*3-5年	*6-10年	*10年以上		
1-4	7	22	54	141		
5-15	0	7	27	207		
16-30	0	0	1	29		
31-50	0	0	0	0		
50宗以上	0	0	0	0		
總數	7	29	82	377		

^{*} 取得大律師資格的年數

	律師數目					
外判案件宗數	*3年以下	*3年以下 *3-5年 *6-10年 *				
1-4	1	17	84	509		
5-15	0	12	31	249		
16-30	0	2	8	81		
31-50	0	0	0	3		
50宗以上	0	0	0	0		
總數	1	31	123	842		

^{*} 取得律師資格的年數

本署成立監察外判個案委員會,是為了確保外判的法援案件按既定的外判準則及指 引交予律師或大律師辦理。委員會由法律援助署署長擔任主席,成員包括部門首長 級人員。委員會的工作包括審視有關外委律師及大律師工作表現/行為操守欠佳的 報告。

年內,根據委員會的建議,有一名大律師及12名律師列入工作表現/行為操守欠佳 記錄冊。此外,本署亦向兩名大律師發出勸誡信。

由於委派法援案件是以法律援助律師名冊上的律師在過去三年的經驗作依據,因此 本署會定期更新名冊上律師所具備的經驗,以維持外判個案制度有效運作。在名冊 律師的三年期限屆滿前,本署會提醒他們提交更新資料表格,以確保他們在名冊上 的個人資料、經驗和專長資料得以定期更新。

法援訴訟的調解服務

法援範圍涵蓋受助人在法援訴訟中使用調解服務所涉及的調解員費用和相關開支。 年內,有684宗外判法援案件的受助人獲資助進行調解,當中127宗屬婚姻訴訟。

訴訟服務

署內律師辦理的民事訴訟

本署訴訟科轄下的民事訴訟組負責處理委派給署內律師辦理的民事訴訟案件。



陳妙娟女士 助理首席法律援助律師/民事訴訟(1)

人身傷害訴訟

年內,民事訴訟組轄下的民事訴訟第一組共接辦147宗人身傷害索償及海員追討欠薪案件。人身傷害索償案件包括僱員補償申索、交通意外申索和疏忽申索。為受助人討回賠償超過100萬元的獨立案件有六宗。討回的賠償總額約為4,000萬元,而為海員討回的欠薪總額則約為175萬美元。

就民事訴訟組轄下的民事訴訟第一組律師辦理的法援訴訟,本署從中討回的訟費約 為740萬元。

家事訴訟

年內,民事訴訟第二組轄下的家事小組共接辦513宗家事訴訟案件,包括離婚、追討贍養費、爭取管養權和財產糾紛等。小組亦負責處理由署內律師辦理的家事訴訟案件的強制執行判決訴訟程序,就有關案件追討拖欠的贍養費及訟費。



何慧嫺女士 助理首席法律援助律師/民事訴訟 (2)

追討工資

民事訴訟第二組轄下的清盤破產訴訟小組辦理由勞工處勞資關係科轉介的案件,協助僱員追討欠薪及其他與僱傭有關的福利。小組亦辦理隨後的清盤或破產訴訟。

如某宗個案有足夠證據支持提出清盤或破產呈請,但就該案的情況而言,進行有關訴訟並不符合經濟效益或不合理,清盤破產訴訟小組便會把個案轉介破產欠薪保障基金委員會,由該委員會考慮發放特惠款項予有關僱員。

年內,小組分別提出了20宗清盤及一宗破產呈請。此外,共有292宗個案轉介破產 欠薪保障基金委員會,以申請特惠款項。

署內律師辦理的刑事訴訟

訴訟科轄下的刑事組除審批刑事案件的法援申請外,組內律師亦代表法援受助人在裁判法院的交付審判程序中出庭、出席區域法院中對控罪作出回答的聆訊、向原訟法庭申請排期聆訊,以及向各級法院申請保釋。此外,在原訟法庭、上訴法庭及終審法院聆訊的案件中,該組的律師亦會擔任發出指示的律師。

年內,在香港區域法院聆訊的所有刑事案件中,有80.6%獲提供法律援助。至於在原訟法庭聆訊的刑事案件,則有95.1%獲提供法律援助。

年內,組內律師辦理的刑事案件共有834宗:

高等法院原訟法庭的審訊及上訴案件 31 (3.7%)

區域法院一應訊日 461 (55.3%)

交付審判程序及其他程序342 (41.0%)

總數

834 (100.0%)

(佔署內律師辦理案件總數的比率)

2022 署內律師辦理 的刑事案件 834

相關的法律支援服務

訟費核算

本署的訟費核算小組負責評定外委律師及對訟人提交的所有訟費單,擬備反對訟費項目清單和訟費單,以及出席訟費評定聆訊。



張英敏女士 助理首席法律援助律師 (法律及管理支援)

二〇二一至二〇二二年訟費核算小組處理的個案



強制執行工作

本署的執行小組負責處理強制執行判決訴訟程序,就法援案件追討判定債項及訟費。二〇二二年上半年,執行小組的工作繼續受到2019冠狀病毒病疫情,以及法院和本署的特別工作安排影響。年內,小組共接辦了183宗案件,當中有90宗案件須透過強制執行判決訴訟程序追討欠款,而約8%的案件於組內律師接辦案件當日起計一個月內展開訴訟程序。下表顯示由接辦案件當日至展開強制執行判決訴訟程序所需的時間:

年內展開強制執行判決訴訟程序所需的時間:

1個月內	2個月內	3個月內	超過3個月	案件總數	
7 (39)	33 (40)	27 (17)	23 (13)	90 (109)	
8% (36%)	37% (37%)	30% (15%)	25% (12%)	100% (100%)	

(括號內為二〇二一年的數字)

由於部分案件的判定債務人與本署商討還款方法並提供證明文件,承諾分期支付欠款,這些案件在展開強制執行判決訴訟程序前或訴訟進行期間已獲得解決。

下圖顯示在本署採取強制執行行動而於年內完結的案件中,討回訟費及賠償的比率:

討回款項的比率

31%

未能討回款項的比率

2022

二〇二二年獲委派辦理最多民事案件的首20名律師按案件類別 分類及佔外委律師辦理民事案件總數的百分比

(由二〇二二年一月一日至二〇二二年十二月三十一日)

依次排列	按案件類別分類的外判案件宗數#						
	與人身 傷害有關	司法覆核	入境事務	婚姻訴訟	其他	總數	百分比
1	31	0	0	0	0	31	0.9%
2	30	0	0	0	0	30	0.8%
3	29	0	0	0	0	29	0.8%
4	27	0	0	0	0	27	0.8%
5	26	0	0	1	0	27	0.8%
6	9	0	0	17	0	26	0.7%
7	25	0	0	0	0	25	0.7%
8	24	0	0	1	0	25	0.7%
9	23	0	0	1	1	25	0.7%
10	25	0	0	0	0	25	0.7%
11	25	0	0	0	0	25	0.7%
12	25	0	0	0	0	25	0.7%
13	25	0	0	0	0	25	0.7%
14	25	0	0	0	0	25	0.7%
15	21	0	0	1	2	24	0.7%
16	19	0	0	1	4	24	0.7%
17	24	0	0	0	0	24	0.7%
18	23	0	0	1	0	24	0.7%
19	23	0	0	0	0	23	0.6%
20	23	0	0	0	0	23	0.6%
首20名律師小計	482	0	0	23	7	512	14.4%
外委律師辦理 民事案件的總數	2137	102	3	1098	211	3551	100.0%

註:名冊上律師接辦民事案件的限額在過去12個月為30宗;而就司法覆核有關案件的限額在過去12個月為5宗。由於以四捨五入法計算,個別數字加起來可能與總數不符。

與人身傷害有關 一 僱員補償、遇襲索償、牙科疏忽、醫療疏忽、人身傷害、專業疏忽、交通意外、法律援助輔助計劃("輔助計劃")下的僱員補償、輔助計劃下的醫療疏忽、輔助計劃下的人身傷害、輔助計劃下的專業疏忽,以及輔助計劃下的交通意外

其他一雜項訴訟

[#]案件類別: